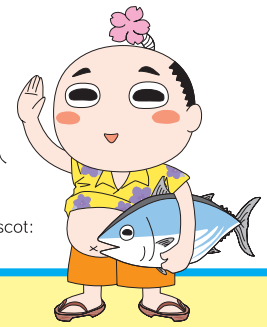


# 温水洗浄便座のご使用方法

- 中 智能便座使用方法
- 韓 온수 세정변기의 사용방법
- 英 How to use the bidet seat

【日南市観光キャラクター】  
にちなんちゃ様  
日南観光吉祥物 日南大人  
니치난시 관광 캐릭터  
니치난자사마  
Nichinan City Tourism Mascot:  
Nichinanja-sama



このように便座に腰掛けてお使いください!



- 中 请这样坐在便座上
- 韓 이렇게 변좌에 앉아서 사용해 주세요
- 英 Please sit down on the seat like this

トイレットペーパーは中に流してください!

- 中 请将卫生纸冲入马桶内
- 韓 휴지는 변기에 넣어 흘려주세요
- 英 Please flush the toilet paper down the toilet

備え付けの紙以外の使用はご遠慮ください!

- 中 请不要使用洗手间内卫生纸之外的纸张
- 韓 예비 화장지 이외의 사용은 자제해 주세요
- 英 Please use only the toilet paper provided



便座に腰掛けて  
ボタン操作を行います!



- 中 请坐在便座上用按钮进行操作
- 韓 변좌에 앉아서 버튼 조작을 합니다
- 英 Use the control buttons after sitting on the seat

## 操作ボタン

- |       |        |         |                   |
|-------|--------|---------|-------------------|
| ● 止   | 中 操作按钮 | 韓 조작 버튼 | 英 Control Buttons |
| ● おしり | 中 停止   | 韓 정지    | 英 Stop            |
| ● 調節  | 中 臀部清洗 | 韓 세정    | 英 Spray           |
| ● 乾燥  | 中 调节   | 韓 조절    | 英 Control         |
| ● 消臭  | 中 烘干   | 韓 건조    | 英 Dryer           |
| ● 流す  | 中 消臭   | 韓 제취    | 英 Deodorizer      |
|       | 中 冲水   | 韓 물 내림  | 英 Flush           |

## 和式水洗トイレの使用方法

- 中 蹲便器使用方法
- 韓 구식 화장실의 사용방법
- 英 How to use the Japanese-style toilet

